

Японскому императору прислали 23 тысячи стихотворений о траве

В пятницу в японском королевском дворце в присутствии императорской четы прошел турнир поэтов, традиция проведения которого восходит к VIII веку.

В строжайшем соответствии со средневековым ритуалом были прочитаны лучшие 24 стихотворения-танка на заданную тему из 23 432, присланных на конкурс (в том числе 258 - из-за границы).

Блеснул своим стихотворным мастерством и сам император Акихито. Его стихотворение было посвящено памяти умершей в этом году королевы-матери, и, поскольку в этом году в качестве темы была задана "трава", его танка гласила:

Думаю на ходу о расцвете отца и матери, которых я так любил.

Прогуливаясь с женой По лугу в Насу.

(Перевод с английского перевода AP)

Хотя большинство стихотворений были основаны на традиционных японских поэтических образах и приемах, как того требует тысячелетняя традиция, некоторые авторы не побоялись представить на суд императора танка, в которые внесены элементы западного поэтического языка.

Так, учитель английского Хироси Такеда прислал танка, в которой говорится: "В книге Исаяи сказано, что люди вянут, как трава. На рассвете я выключил свет после чтения".

Автор: Артур Скальский © <http://www.lenta.ru/> КУЛЬТУРА, МИР 👁 4231 13.01.2001, 20:08 🔄 212

URL: <https://babr24.com/?ADE=57102> Bytes: 1124 / 1124 Версия для печати Скачать PDF

👍 [Порекомендовать текст](#)

Поделиться в соцсетях:

Также читайте эксклюзивную информацию в соцсетях:

- [Телеграм](#)

- [ВКонтакте](#)

Связаться с редакцией Бабра:

newsbabr@gmail.com

НАПИСАТЬ ГЛАВРЕДУ:

Телеграм: [@babr24_link_bot](#)

Эл.почта: newsbabr@gmail.com

ЗАКАЗАТЬ РАССЛЕДОВАНИЕ:

эл.почта: bratska.net.net@gmail.com

КОНТАКТЫ

Бурятия и Монголия: Станислав Цырь

Телеграм: [@bur24_link_bot](#)

эл.почта: bur.babr@gmail.com

Иркутск: Анастасия Суворова
Телеграм: @irk24_link_bot
эл.почта: irkbabr24@gmail.com

Красноярск: Ирина Манская
Телеграм: @kras24_link_bot
эл.почта: krasyar.babr@gmail.com

Новосибирск: Алина Обская
Телеграм: @nsk24_link_bot
эл.почта: nsk.babr@gmail.com

Томск: Николай Ушайкин
Телеграм: @tomsk24_link_bot
эл.почта: tomsk.babr@gmail.com

[Прислать свою новость](#)

ЗАКАЗАТЬ РАЗМЕЩЕНИЕ:

Рекламная группа "Экватор"
Телеграм: @babrobot_bot
эл.почта: equatoria@gmail.com

СТРАТЕГИЧЕСКОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО:

эл.почта: babrmarket@gmail.com

[Подробнее о размещении](#)

[Отказ от ответственности](#)

[Правила перепечаток](#)

[Соглашение о франчайзинге](#)

[Что такое Бабр24](#)

[Вакансии](#)

[Статистика сайта](#)

[Архив](#)

[Календарь](#)

[Зеркала сайта](#)